

**Budapest XII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat
Elnökhelyettes**

*A Képviselő-testület nyilvános ülésének anyaga (2011. évi
CLXXIX. törvény a nemzetiségek jogairól 91.§ (1) bek.)*

**Előterjesztés a Budapest XII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat
Képviselő-testületének 2021. november 25-i ülésére**

Tárgy: A Kárpát-Medencei Magyarörmény Katolikusok I. – Az örmény egyházi tradíció című könyv kiadása

A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény (a továbbiakban: Nektv.) 42. § (b) pontja alapján A Budapest XII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat szeretné megjelentetni Haraga Attila: A Kárpát-Medencei Magyarörmény Katolikusok I. – Az örmény egyházi tradíció című kötetét. A sorozat beszeretné mutatni az örmény egyházi tradíciót magyarul és a katolikus örményeket, benne a magyarörményeket. Az első kötet röviden kitér az örmény nép kialakulására, a kereszténnyé válás előzményeire, a vértanú szentekre, illetve keresztényként a környező népekre való hatására köztük a Hunokra is. Árpád vezér honfoglalásakor a Kárpát-medencében a vele érkezett szövetséges népek közt örmény nemzetiségűek is voltak. Tehát a nem örmény származású magyaroknak is tartalmaz a könyv újdonságokat. Az örmény katolikusok számára a liturgikus naptár megadja a keretet. A kiadvány elkészítésére Haraga Attila katolikus teológus, újságíró megbízási szerződés keretén belül kérnénk fel írói honorárium fejében. Haraga Attila bruttó 240.000,- Ft fejében vállalná, hogy 2021. december 31-ig elkészíti „A Kárpát-Medencei Magyarörmény Katolikusok I. – Az örmény egyházi tradíció” c. kötet grafikai, illetve nyomdai előkészítő munkáit.

Kérem a képviselő-testületet, hogy az alábbi határozati javaslatokat fogadja el.

Határozati javaslat:

A Budapest XII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete egyetért azzal, hogy Haraga Attilával megbízási szerződést kössön „A Kárpát-Medencei Magyarörmény Katolikusok I. – Az örmény egyházi tradíció” c. könyv grafikai, illetve nyomdai előkészítő munka elvégzésére bruttó 240.000,- Ft összegben az 1. számú melléklet tartalma szerint. Az Önkormányzat az összeget, a 2021. évi költségvetés terhére biztosítja.

(Döntés módja: egyszerű többség)

Budapest, 2021. november 19.


Dávid Márton Áron
elnökhelyettes

Melléklet: Megbízási szerződés

MEGBÍZÁSI SZERZŐDÉS

Amely létrejött egyrészről

Budapest XII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat

(székhelye: 1126 Budapest Böszörményi út 23-25., képviseli: Hegedüs Annamária Borbála elnök, adószám: 15783268-1-43, törzskönyvi nyilvántartási szám: 783266), mint megbízó (a továbbiakban: Megbízó),

másrészről

Haraga Attila Kálmán

(anyja neve: Darabont Ileana, születési ideje: 1970.03.08., TAJ száma: 096192353, adóazonosító jele: 83676865102, Bankszámlaszáma: OTP Bank Nyrt. 11773384-02379384), mint megbízott (a továbbiakban: Megbízott), együttesen mint Szerződő Felek között az alulírott napon és helyen az alábbiak szerint:

Megbízó Budapest XII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének a .../2021. (XI. 25.) számú határozata értelmében Haraga Attila Kálmán katolikus teológus, újságíróval „A Kárpát-Medencei Magyarörmény Katolikusok I. – Az örmény egyházi tradíció” c. kötetének grafikai, illetve nyomdai előkészítő munkálatainak elvégzése céljából az alábbi szerződést kötik:

1. Megbízó megbízza Megbízottat „A Kárpát-Medencei Magyarörmény Katolikusok I. – Az örmény egyházi tradíció” c. kötet grafikai, illetve nyomdai előkészítő munkálatainak elvégzésével.
2. Megbízott a megbízást elfogadja, és vállalja, hogy a fenti feladatot Megbízó érdekeinek megfelelően ellátja. Megbízott a tevékenységet személyesen köteles ellátni, helyettesítő személy igénybevételeire nem jogosult. Megbízott kijelenti, hogy a megbízás teljesítéséhez szükséges ismeretekkel rendelkezik.
3. Megbízó kötelezettséget vállal a megbízási díj teljesítés utáni kifizetésére, ahol Megbízó részéről a teljesítési igazolást Hegedüs Annamária Borbála elnök adja ki.
4. A Szerződő Feleket kölcsönös együttműködési kötelezettség terheli, amelynek alapján kötelesek egymást tájékoztatni minden olyan tényről vagy körülményről, amely a jelen szerződés teljesítése, vagy a felek ezzel összefüggő érdeke szempontjából lényeges. Felek az alábbi elérhetőségeken tartanak kapcsolatot egymással, ahol a szerződéssel kapcsolatos nyilatkozataikat kizárólag írásban (levél, e-mail) útján közlik egymással:

Megbízó részéről: Budapest XII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat
Postacím: 1126 Budapest, Böszörményi u. 23-25.
Tel.: +36 30/222-7437
E-mail: ormeny12@freemail.hu

Megbízott részéről: Haraga Attila Kálmán
Postacím: 4184 Tetétlen, Templom utca 17.
E-mail: haragaak@gmail.com

5. Megbízó a Megbízottnak a feladat ellátásáért bruttó 240.000,- Ft-ot, azaz kettőszáznegyvenezer forintot fizet. A szerződés összege a vagyoni jog átadásáért juttatott jövedelmet nem tartalmaz. Az adózás után fennmaradó nettó munkadíjat a teljesítésigazolástól számított 30 napon belül, átutalással kell kifizetni a Megbízott bankszámlájára.
6. Az ügy ellátásával felmerülő hatósági adatszolgáltatások és költségek a Megbízót terhelik, különös tekintettel az adó- és járulékfizetési kötelezettségek megállapítására és levonására, a mindenkori adójogszabályok szerint.
7. Jelen szerződés Megbízó általi felmondása esetén Megbízó köteles megtéríteni Megbízottnak a felmondással okozott kárát, kivéve, ha arra a Megbízott szerződésszegése miatt került sor. Jelen szerződés Megbízott általi felmondása esetén, amennyiben Megbízott alkalmatlan időben mondta azt fel, köteles megtéríteni Megbízónak a felmondással okozott kárt, kivéve, ha arra a Megbízó szerződésszegése miatt került sor.
8. Jelen szerződés mindkét fél részéről történő aláírása napján lép hatályba és 2021. december 31. napjáig terjedő határozott időtartamra szól. Jelen szerződés kizárólag írásban, Felek egyező akarata esetén módosítható.
9. Szerződő felek az itt nem szabályozott kérdésekre a hatályos Polgári Törvénykönyv, valamint az egyéb vonatkozó jogszabályok rendelkezéseit tekintik irányadónak.
10. Felek jogvitájukat békés úton kívánják rendezni; ha ez nem vezet eredményre, akkor kikötik a Budai Központi kerületi Bíróság kizárólagos illetékességét.
11. Jelen szerződés 4 eredeti példányban készült, amelyből 3 példány a Megbízót, 1 példány a Megbízottat illeti.
12. Felek jelen szerződést elolvasták, annak szövegét közösen értelmezték, és mint akaratukkal mindenben egyezőt, jóváhagyólag aláírják.

Budapest, 2021.hó.....nap

.....
Budapest XII. kerületi
Örmény Nemzetiségi Önkormányzat
Hegedüs Annamária Borbála
Megbízó

.....
Haraga Attila Kálmán
Megbízott

Pénzügyi ellenjegyzés:
Ellenjegyeztem.

Vasas Erika
gazdasági vezető

Budapest Hegyvidék, 2021. ...hó.....nap